



Brüsszel, 2026. június 19.
(OR. en)

10490/26

LIMITE

PROCIV 130
IPCR 65
POLMIL 238
SAN 477
COCON 30
JAI 820

Intézményközi referenciaszám:
2025/0223 (COD)

FELJEGYZÉS

Küldi:	az elnökség
Címzett:	a delegációk
Tárgy:	Az elnökség jelentése az uniós polgári védelmi mechanizmusról, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatásról szóló rendeletre irányuló javaslattal kapcsolatban elért eredményekről

E jelentés összefoglalja a Tanács releváns előkészítő szervében a ciprusi elnökség során elvégzett munkát, és beszámol a fent említett javaslat vizsgálatának aktuális állásáról. A jelentés az elnökség felelősségi körében készült az Állandó Képviselők Bizottságának (COREPER, II. rész) 2026. június 24-i ülésének előkészítése céljából.

A Tanács felkérést kap majd arra, hogy nyugtázza a jelentést.

Az elnökség jelentése az uniós polgári védelmi mechanizmusról, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatásról szóló rendeletre irányuló javaslattal kapcsolatban elért eredményekről

E jelentés felvázolja a Tanács releváns előkészítő szervében a ciprusi elnökség során elvégzett munkát, és beszámol a fenti javaslat vizsgálatának aktuális állásáról. A jelentés az elnökség felelősségi körében készült a COREPER 2026. június 24-i ülésének előkészítése céljából.

A Tanács felkérést kap majd arra, hogy nyugtázza a jelentést.

I. BEVEZETÉS

1. A Bizottság 2025. július 16-án elfogadta az uniós polgári védelmi mechanizmusról, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatásról, továbbá az 1313/2013/EU határozat hatályon kívül helyezéséről szóló rendeletre irányuló javaslatot (a továbbiakban: az UCPM–HER javaslat)¹. A javaslat a 2028–2034-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi kerethez (MFF) kapcsolódó, ágazati kezdeményezéseket tartalmazó csomag részét képezi, és folyó árakon 10,675 milliárd EUR összegű javasolt pénzügyi keretösszeget foglal magában.
2. Az uniós polgári védelmi mechanizmus (a továbbiakban: UCPM)² felülvizsgálata egyike volt a felkészültségi unióról szóló stratégiában bejelentett 30 kulcsfontosságú intézkedésnek, amelyet a Bizottság és a főképviselő 2025. március 26-án fogadott el azzal a céllal, hogy támogassa a tagállamokat, és fokozza Európa képességét az újonnan felmerülő fenyegetések megelőzésére és az azokra való reagálásra.
3. Az EUMSZ 168. cikkének (5) bekezdésén, 196. cikkén és 322. cikke (1) bekezdésének a) pontján alapuló UCPM–HER javaslat tárgya egyrészt egy uniós polgári védelmi mechanizmus létrehozása, másrészt a polgári védelem és az egészségügyi szükséghelyzetekre való felkészültség és reagálás uniós pénzügyi támogatásának megállapítása.
4. Az UCPM-HER javaslat pénzügyi vonatkozásainak vizsgálata jelenleg zajlik a 2028–2034-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló tárgyalások összefüggésében. E tekintetben a 2026. június 11-i elnökségi tárgyalási keretdokumentum³ folyó árakon 10,241 milliárd EUR pénzügyi keretösszeget különít el a programra.

¹ ST 11689/25+ADD1.

² Az Európai Parlament és a Tanács 1313/2013/EU határozata (2013. december 17.) az uniós polgári védelmi mechanizmusról.

³ A 2028–2034-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keret (MFF) – tárgyalási keretdokumentum. ST10058/2026-INIT.

5. Az UCPM-HER javaslat az 1313/2013/EU határozattal létrehozott keretre épül, és továbbfejleszti azt. A jelenleg hatályos jogszabályokhoz képest számos új elem bevezetését javasolja, mindenekelőtt a polgári védelem, valamint az egészségügyi szükséghelyzetekre való felkészültség és reagálás egyetlen szabályozási és pénzügyi keretbe való összevonásával. E javaslat célja többek között, hogy „az EU az egészségért” program 2027 végi lejártát követően is biztosítsa az egészségügyi szükséghelyzetekre való felkészültség és reagálás terén megvalósuló uniós fellépés folytonosságát. Emellett a polgári védelem és az uniós polgári védelmi mechanizmus működése tekintetében a javaslat új uniós szintű intézkedéseket vezet be a kockázatértékelés területén, és változtatásokat eszközöl a rescEU-keret és az uniós polgári védelmi tudáshálózat tekintetében. Emellett új ágazatközi válságkoordinációs dimenziót javasol, és olyan rendelkezéseket tartalmaz, amelyek célja a felkészültség és a polgári és katonai szereplők közötti együttműködés megerősítése. Ezzel összefüggésben a javaslat egy válságkoordinációs központ létrehozását irányozza elő, amely az 1313/2013/EU határozattal létrehozott Európai Veszélyhelyzet-reagálási Központ (ERCC) meglévő struktúrájára és kapacitásaira épül. Emellett bizonyos feltételek mellett lehetővé teszi a több ágazatot érintő válságok uniós pénzügyi támogatását.
6. Tekintettel a jogalapjaira, a javaslatot a rendes jogalkotási eljárás keretében vizsgálják (2025/0223 COD). Az Európai Parlamentben 2026. március 9-én került sor a Környezetvédelmi, Éghajlatváltozási és Élelmiszer-biztonsági Bizottság (ENVI) és a Közegészségügyi Bizottság (SANT) előadói által közösen készített jelentéstervezet ismertetésére. A 2026. április 9-i határidőig összesen 1178 módosítást terjesztettek elő, amelyeket 2026. április 16-án tettek közzé. Ezenkívül a Regionális Fejlesztési Bizottság (REGI) 2026. május 6-án⁴, a Költségvetési Ellenőrző Bizottság (CONT) pedig június 2-án⁵ fogadta el véleményét. A Biztonság- és Védelempolitikai Bizottság (SEDE) és a Fejlesztési Bizottság (DEVE) folytatja a véleménytervezetekkel kapcsolatos munkáját.

⁴ A Regionális Fejlesztési Bizottság véleménye az uniós polgári védelmi mechanizmusról, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatásról, továbbá az 1313/2013/EU határozat hatályon kívül helyezéséről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról, REGI_AD(2026)784245, elfogadva: 2026. május 6.

⁵ A Költségvetési Ellenőrző Bizottság véleménye az uniós polgári védelmi mechanizmusról, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatásról, továbbá az 1313/2013/EU határozat hatályon kívül helyezéséről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról, CONT_AD(2026)787628, elfogadva: 2026. június 2.

7. Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság 2025. december 3-án fogadta el véleményét⁶. A Régiók Európai Bizottsága a CdR 4259/2025. sz., „Az uniós polgári védelmi mechanizmus, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatás” című véleménytervezet keretében vizsgálja a javaslatot.
8. Az Európai Számvevőszék 2026. február 10-én fogadta el az UCPM-HER javaslatról szóló 06/2026. sz. véleményét⁷. A véleményt a polgári védelmi munkacsoport (PROCIV) 2026. április 22-i ülésén ismertették.
9. A dán elnökség alatt végzett munkára építve a ciprusi elnökség folytatta a javaslat vizsgálatát annak érdekében, hogy előmozdítsa a szakértői megbeszéléseket, azonosítsa a tagállamok közötti konvergencia területeit, és kompromisszumos megoldásokat dolgozzon ki a főbb lezáratlan kérdésekre vonatkozóan.

II. A TANÁCS ELŐKÉSZÍTŐ SZERVEIBEN VÉGZETT MUNKA

10. A Tanácsban az UCPM-HER javaslat vizsgálata a PROCIV-munkacsoportban folytatódott, amely a javaslat tekintetében a vezető előkészítő szerv. Az UCPM-HER javaslatnak a PROCIV-munkacsoportban történő vizsgálata során az elnökség a javaslat átfogó megvitatásának elősegítésére törekedett, ezért adott esetben meghívta más érintett tanácsi munkacsoportok képviselőit a tanácskozásokon való részvételre. A részleteket az alábbiakban ismertetjük.
11. A ciprusi elnökség alatt a PROCIV-munkacsoport 9 ülésén foglalkozott a javaslattal: január 14-én, február 4-én és 18-án, március 2-án és 25-én, április 22-én, május 5-én és 20-án, valamint június 10-én. 2026. június 24-én tartja a PROCIV-munkacsoport e félév utolsó ülését.
12. Az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséggel és -reagálással kapcsolatos kérdéseket illetően az elnökség meghívta a népegészségügyi munkacsoport tagjait, hogy vegyenek részt

⁶ Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleménye az uniós polgári védelmi mechanizmusról, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatásról, továbbá az 1313/2013/EU határozat hatályon kívül helyezéséről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról, NAT/962, elfogadva: 2025. december 3. ST16891/2025.

⁷ Az Európai Számvevőszék 06/2026. sz. véleménye: „az uniós polgári védelmi mechanizmusról, valamint az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültséghez és -reagáláshoz nyújtott uniós támogatásról, továbbá az 1313/2013/EU határozat hatályon kívül helyezéséről (uniós polgári védelmi mechanizmus) szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (COM(2025) 548 final)”, Az Európai Unió Kiadóhivatala, 2026. ST6332/2026.

a PROCIV-munkacsoport február 18-i, március 2-i, március 25-i, május 5-i és június 10-i ülésének azon részén, ahol az érintett napirendi pontokat tárgyalják. Ezenkívül a javasolt válságkoordinációs elemek fényében a PROCIV-munkacsoport valamennyi ülésére meghívást kaptak a jövőbeli válságok vonatkozásában a felkészültséggel, a reagálási képességgel és a rezilienciával foglalkozó *ad hoc* munkacsoport tagjai. Ezen túlmenően a katonapolitikai kérdésekkel foglalkozó csoport tagjai meghívást kaptak a PROCIV-munkacsoport április 22-i ülésére, a polgári-katonai együttműködésre vonatkozó rendelkezésekkel kapcsolatos kérdések megtárgyalására. Végezetül a PROCIV tagjait meghívást kaptak az AHWP MFF munkacsoport március 24-i ülésére, ahol az ágazati programok pénzügyi vonatkozásai voltak napirenden.

13. A klaszteralapú megközelítésre és a dán elnökség alatt bevezetett három klaszterre építve a ciprusi elnökség először is ugyanazon módszertan alkalmazásával folytatta a javaslat vizsgálatát, nevezetesen: 1. klaszter (kapacitásépítési eszközök, uniós polgári védelmi tudáshálózat, általános felkészültségi intézkedések, rescEU és a rescEU-val kapcsolatos átmeneti intézkedések), 2. klaszter (hatály, célkitűzések, bizottsági eljárás és egészségügyi dimenzió), valamint 3. klaszter (válságkoordinációs központ és a több ágazatot érintő válságok kezeléséhez nyújtott támogatás). E klaszterekről további megbeszélésekre került sor a ciprusi elnökség alatt, amely felkérte a tagállamokat, hogy nyújtsanak be szövegezési javaslatokat és észrevételeket az 1. klaszterrel foglalkozó február 4-i, a 2. klaszterrel foglalkozó február 18-i és a 3. klaszterrel foglalkozó március 25-i ülés előtt. E megbeszélések és az írásbeli észrevételek alapján az elnökség új kompromisszumos szövegeket készített e három klaszterre vonatkozóan. Ezenfelül a ciprusi elnökség két új klasztert vezetett be, illetve ahhoz kapcsolódóan újabb kompromisszumos szövegeket készített: 4. klaszter (polgári-katonai együttműködés és társult harmadik országok) – május 20., valamint 5. klaszter (kockázateértékelés és kockázatkezelési tervek) – június 10. Az elnökség összességében a következő kompromisszumos szövegeket küldte körbe: második részleges kompromisszumos szöveg az 1. klaszterre (január 26.), a 2. klaszterre (február 23.) és a 3. klaszterre (március 18.) vonatkozóan; harmadik részleges kompromisszumos szöveg az 1. és a 2. klaszterre (április 27.) és a 3. klaszterre (május 19.) vonatkozóan; első részleges kompromisszumos szöveg a 4. klaszterre (május 19.) és az 5. klaszterre (június 10.) vonatkozóan. Az elnökség bejelentette továbbá, hogy hivatali ideje alatt el kívánja készíteni az 1–4. klaszterre vonatkozó utolsó részleges kompromisszumos szöveget, hogy azt a PROCIV-munkacsoport a 2026. június 24-i utolsó ülésén megvitathassa.
14. Több tagállam kérése alapján az elnökség 2026. május 20-án javaslatot tett arra, hogy a rendelet szerkezetét vizsgálják felül, egységes szerkezetbe foglalva az 1., 2., 3. és 4. klaszter elemeit a javaslat további vizsgálatának megkönnyítése érdekében. A rendelet szerkezetének átalakítására a delegációktól kapott észrevételekre válaszul került sor a jövőbeli rendelet olvashatóságának, jogbiztonságának és általános koherenciájának javítása céljából. A felülvizsgált architektúrának köszönhetően egyértelműbbé vált a rendeletjavaslatban tárgyalt

számos kulcsfontosságú témakör, többek között az uniós polgári védelmi mechanizmus, a több ágazatot érintő válságokhoz nyújtott uniós támogatás, az egészségügyi sürgősségi helyzet-felkészültség és -reagálás, valamint az uniós finanszírozás.

15. Ezzel párhuzamosan az elnökség a javaslaton végighúzódo horizontális elvként kidolgozta, illetve finomította a kockázatvezérelt, összes veszélyre kiterjedő következménykezelési megközelítést. A tagállamok észrevételeire és a PROCIV-munkacsoportban folytatott megbeszélésekre építve az elnökség egyértelművé kívánta tenni, hogy az uniós polgári védelmi mechanizmusnak foglalkoznia kell – kockázatértékelések, valamint a potenciális események valószínűsége és hatása alapján – minden természeti és ember okozta veszéllyel, annak biztosítása mellett, hogy az uniós polgári védelmi mechanizmus keretében támogatott tevékenységek továbbra is a következménykezelésre összpontosítsanak, és teljes mértékben tiszteltben tartsák a tagállamok felelősségi körét olyan területeken, mint a nemzetbiztonság és a védelem. Ez a megközelítés szolgált alapul az uniós polgári védelmi mechanizmus hatályával, a kockázatértékeléssel és a kockázatkezelési tervekkel, a felkészültséggel, a rezilienciával és a reagálási képességekkel kapcsolatos rendelkezések vizsgálatához.
16. A javaslat vizsgálata során az elnökség mindvégig arra ösztönözte a delegációkat, hogy nyújtsanak be szövegezési javaslatokat, valamint írásbeli észrevételeket, melyekben kifejtik a javaslataik indokát. Az elnökség gondosan elemezte ezeket a hozzájárulásokat, és törekedett arra, hogy azok tükröződjének az egymást követő kompromisszumos javaslatokban. A megbeszélések konstruktív légkörben zajlottak, azzal a közös céllal, hogy az Unió felkészültségi és reagálási képességei erősebbé váljanak a tagállami hatáskörök teljes körű tiszteltben tartása mellett.
17. A tagállamok a javaslat vizsgálata során mindvégig tevékeny szerepet vállaltak. A delegációk jelentős számú szövegezési javaslatot és észrevételt nyújtottak be az elnökségi kompromisszumos szövegekkel kapcsolatban, a javaslat valamennyi tematikus klaszterét érintve. A jelentés tárgyidőszakában az elnökség összesen több mint 2500 szövegezési javaslatot és észrevételt kapott és elemzett. Ezek a hozzájárulások szolgáltak alapul az elnökségi kompromisszumos szövegek egymást követő módosításaihoz, segítettek azonosítani, hogy a delegációk álláspontja milyen területeken áll közel egymáshoz, illetve távol egymástól, és jelentősen hozzájárultak a kompromisszumos megoldások kidolgozásához. Az alábbiakban áttekintést nyújtunk a beérkezett írásbeli észrevételekről.
18. A ciprusi elnökség elejétől a végére a megvizsgált cikkekre vonatkozó szövegezési módosítások száma mintegy 44%-kal csökkent, miközben a szövegezési javaslatok és az észrevételek fokozatosan egyre konkrétabbá váltak, tükrözve ezzel, hogy az elnökség elérte azt a célját, hogy a rendeletjavaslat egyértelműbbé váljon.
19. Az egyes klaszterek vizsgálata mellett az elnökség jelentős erőfeszítéseket szentelt a javaslat általános felépítését érintő horizontális kérdések kezelésének is. A megbeszélések többek

között a következőkre összpontosítottak: a polgári védelem, az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültség és -reagálás, valamint a több ágazatot érintő válságok kezeléséhez nyújtott támogatás közötti kapcsolat; a rescEU jövőbeli irányítása; valamint a javasolt ágazatközi válságtámogató központ szerepe, irányítása és működése. E tekintetben az elnökség felülvizsgált szabályokat dolgozott ki a központra vonatkozóan azzal a céllal, hogy eloszlassa a tagállamoknak a központ ERCC-vel való kapcsolatát övező aggályait, elkerülje a meglévő válságkezelési struktúrákkal való átfedéseket, megőrizze az érzékeny adatok UCPM keretében történő felhasználásának és összesítésének polgári jellegét, valamint biztosítsa a tagállamok és a Tanács megfelelő részvételét a központ feladataiban és műveleteiben.

20. A félév során folytatott megbeszélések alapján az elnökség úgy véli, hogy jelentős előrelépés történt a javaslat szerkezetének és irányításának pontosítása terén, különösen az elnökség által 2026. május 20-án előterjesztett átszerkesztésnek köszönhetően, amelynek célja a jövőbeli rendelet olvashatósága, általános koherenciája és az általa nyújtott jogbiztonság annak révén történő javítása volt, hogy egyértelműbb különbséget tesz az UCPM, a több ágazatot érintő válságok kezeléséhez nyújtott támogatás, az egészségügyi szükséghelyzet-felkészültség és -reagálás, valamint az uniós finanszírozási rendelkezések között. Az elnökség kompromisszumos megoldásokat dolgozott ki a javasolt ágazatközi válságtámogató központra vonatkozóan, törekedve a tagállamok által kinyilvánított különböző megközelítések összeegyeztetésére, megőrizve ugyanakkor az ERCC szerepét, valamint javítva az elszámoltathatóságot és a koordinációs intézkedéseket. A ciprusi elnökség arra törekedett, hogy egymást követő kompromisszumos szövegek, célzott konzultációk és strukturált szakpolitikai megbeszélések révén eleget tegyen a tagállamok azon kérésének, hogy egyértelműbbé váljon a jogi helyzet, javuljon az irányítási rendszer, és világosabban különüljenek el egymástól a szakpolitikai célkitűzések és a finanszírozási mechanizmusok, megőrizve ugyanakkor az UCPM alapjául szolgáló szolidaritás, szubszidiaritás és tagállami felelősségvállalás elvét, valamint a tagállamok védelmi és nemzetbiztonsági hatásköreit.
21. A ciprusi elnökség alatt végzett munka lehetővé tette a javaslat érdemi elemeinek részletes vizsgálatát, és jelentős mértékben elősegítette a tagállamok álláspontjának megértését mind az öt tematikus klaszterben. Az elnökség úgy véli, hogy az egymást követő kompromisszumos szövegek javították a javaslatot, emellett pedig azonosították azokat a kérdéseket, amelyek további megbeszéléseket és politikai iránymutatást igényelnek. Az elnökség az elért eredményekre építve úgy véli, hogy szilárd alapot sikerült teremteni a tárgyalások folytatásához egy olyan koherens és kiegyensúlyozott jogalkotási keret kidolgozása céljából, amely hozzájárulna az Unió felkészültségi, reagálási és rezilienciakapacitásainak megerősítéséhez, intenzívebbé tenné az ágazatok közötti koordinációt, és egyértelmű hozzáadott értéket biztosítana a tagállamok számára, teljes mértékben tiszteletben tartva ugyanakkor a nemzeti felelősségeiket és hatásköreiket.

III. KONKLÚZIÓ

22. Az elnökség őszinte elismerését fejezi ki a tagállamoknak, a Bizottságnak, a Tanács Főtitkárságának és valamennyi érintett érdekelt félnek az UCPM-HER javaslat vizsgálata során tanúsított konstruktív szerepvállalásukért.
23. Az elnökség elismeri továbbá a nemzeti közigazgatások által annak érdekében tett jelentős erőfeszítéseket, hogy biztosítsák a különböző érintett hatóságok – többek között a polgári védelmi, az egészségügyi, a felkészültségi, a védelmi és a válságkezelési hatóságok – közötti koordinációt.
24. Az elnökség 2026 első félévében jelentős előrelépést tett a javaslat vizsgálata terén. A polgári védelmi munkacsoport (PROCIV) részletes megbeszéléseket folytatott öt tematikus klaszterről, és megvizsgálta a rendelettervezet főbb érdemi rendelkezéseit tartalmazó, egymást követő elnökségi kompromisszumos szövegeket.
25. Az elnökség úgy véli, hogy a félév folyamán végrehajtott átszerkesztés jelentős mértékben hozzájárult a javaslat olvashatóságának, koherenciájának és jogi egyértelműségének javításához, és egyértelműbb keretet biztosított a jövőbeli tárgyalásokhoz.
26. A megbeszélések rávilágítottak, hogy széles körű támogatást élvez a tagállamok és az Unió felkészültségének, rezilienciájának és reagálási képességének az összes veszélyre kiterjedő megközelítés révén történő megerősítése, tiszteletben tartva ugyanakkor a tagállamok elsődleges felelősségét a polgári védelem, a nemzetbiztonság, a védelem és az egészségügy területén.
27. Az elnökség meg van győződve arról, hogy a tagállamok által megfogalmazott aggályok kezelhetők úgy, hogy közben nem tévesztjük szem elől az Uniónak a – bármilyen típusú – jövőbeli katasztrófák megelőzésére, illetve az azokra való felkészülésre és reagálásra való képességének megerősítésére irányuló átfogó célkitűzést.
28. Az elnökség úgy véli, hogy a félév során folytatott megbeszélések megerősítették, hogy a rescEU – mint az UCPM egyik pillére – fenntartása és továbbfejlesztése stratégiai jelentőséggel bír. E tekintetben az elnökség munkája hozzájárult a rescEU-képességek irányításával, finanszírozásával és jövőbeli fejlesztésével kapcsolatos tagállami elvárások jobb megértéséhez, ugyanakkor újlag megerősítette az UCPM alapjául szolgáló szolidaritás, kiegészítő jelleg és uniós hozzáadott érték elvét.
29. Az elnökség úgy véli, hogy a munkacsoportban folytatott megbeszélések segítették a tagállamokat abban, hogy pontosan meghatározzák a véleményüket a javasolt ágazatközi válságtámogató központ szerepének határaival, továbbá a központ irányításával és az operatív szabályaival kapcsolatban. Az elnökség által kidolgozott kompromisszumos megoldások

alapul szolgálhatnak a jövőbeli tárgyalásokhoz annak érdekében, hogy továbbra is fennmaradjon az ERCC központi szerepe, elkerülhetők legyenek a meglévő struktúrákkal való átfedések, valamint biztosított legyen a tagállamok és a Tanács megfelelő részvétele.

30. Az elnökség továbbá úgy véli, hogy egy kockázatvezérelt, az összes veszélyre kiterjedő következménykezelési megközelítés kidolgozása ágazatokon átívelő módon hozzájárulhat a felkészültség, a reziliencia és a reagálási képesség megerősítéséhez, miközben teljes mértékben tiszteletben tartja a tagállamok hatásköreit és felelősségi köreit, és fontos stratégiai iránymutatást nyújt a jövőbeli rendelethez.
31. Az elnökség úgy véli, hogy a javaslat átszerkesztése, az egymást követő kompromisszumos szövegek kidolgozása, valamint a kulcsfontosságú kérdésekről – például a rescEU-ról, a nemzetbiztonságról, a polgári-katonai együttműködésről, az ágazatközi válságtámogató központról és a kockázatkezelési tervekről – folytatott megbeszélések előmozdítása nyomán a tárgyalások most jobb helyzetben vannak ahhoz, hogy előrehaladottabb szakaszba lépjenek. A félév során elért eredmények segítettek egyrészt csökkenteni a delegációk álláspontjai közötti különbségeket, másrészt pedig világosabb utat meghatározni az uniós felkészültség és válságreagálás kiegyensúlyozott és működőképes jövőbeli keretének kidolgozása felé.
32. Az elnökség úgy véli, hogy a 2026 első félévében végzett munka szilárd alapot teremtett a tárgyalásoknak a soron következő elnökség alatt történő folytatásához. Az elnökség teljes mértékben támogatni kívánja a soron következő ír elnökséget, és együtt szándékozik működni vele, bízva abban, hogy a jelenlegi javasolt kompromisszumos szövegek szilárd alapul szolgálnak majd ahhoz, hogy a következő elnökség idején jelentős előrelépést sikerüljön elérni.
33. A fentiekre figyelemmel felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát és a Tanácsot, hogy vegyék tudomásul az UCPM-HER javaslat vizsgálata terén elért eredményeket.